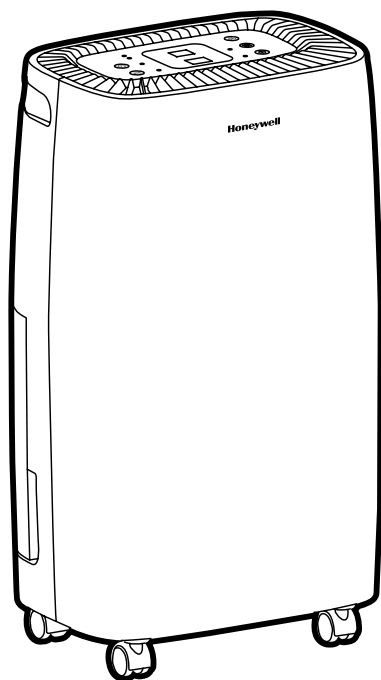


Honeywell

SK

POĎAKOVANIE

Ďakujeme, že ste si zakúpili náš výrobok Odvlhčovač Honeywell. Tento návod bol pripravený, aby vám poskytol užitočné informácie o uvedení do prevádzky, používaní, údržbe a prípadné odstránenie poruchy výrobku.



Modell:

TP-COMPACT-WK

Ďakujeme, že ste si zakúpili náš výrobok Odvlhčovač Honeywell. Tento návod bol pripravený, aby vám poskytol užitočné informácie o uvedení do prevádzky, používaní, údržbe a prípadné odstránenie poruchy výrobku.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

VAROVANIE – PRED UVEDENÍM DO PREVÁDZKY SI PREČÍTAJTE NÁVOD NA POUŽÍVANIE A USCHOVAJTE HO.

Používanie elektrických výrobkov môže spôsobiť nebezpečenstvo vrátane, ale nie výhradne, zranenia, požiar a úraz elektrickým prúdom. Nedodržanie týchto pokynov môže poškodiť alebo zhoršiť ich funkciu a spôsobiť stratu záruky. V prípade akýchkoľvek rozporov medzi anglickou a inou jazykovou verziou tohto materiálu má prednosť anglická verzia.

Pri používaní elektrických spotrebičov je potrebné vždy dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia:

- **NEDOTÝKAJTE SA** odvlhčovača ani napájacieho kábla mokrými rukami.
- Skontrolujte sieťové napätie a uistite sa, že zodpovedá hodnote v popise spotrebiča!
- Pred uvedením do prevádzky odstráňte všetok baliaci materiál a zabezpečte, aby počas prepravy nedošlo k poškodeniu jednotky!
- **NEPOUŽÍVAJTE** výrobok, ak je poškodený jeho kábel alebo sieťová zástrčka.
- **NEPOUŽÍVAJTE** tento produkt s predlžovacím káblom!
- **NEVKLADAJTE** sieťový kábel pod koberec ani ho nezakrývajte kobercom. Neumiestnite ho na také miesto, kde by ste sa mohli o kábel potknúť.
- Pred vypustením nádrže na vodu vždy odpojte napájací kábel.
- Voda nazbieraná v nádrži sa musí zlikvidovať. Nepite ju.
- Pred čistením, servisom alebo premiestnením spotrebiča vždy odpojte napájací kábel a vypustite vodu z nádrže na vodu.
- Sieťový kábel vždy odpojte ťahaním za zástrčku, nikdy neťahajte kábel.
- Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti a nie je určený na používanie na iné účely.
- Výrobok nepoužívajte v priestoroch, kde sa používajú alebo skladujú benzín, farby alebo iné horľavé predmety.
- Tento odvlhčovač je navrhnutý pre používanie v domácnosti vo vnútorných priestoroch. Nesmie sa používať na komerčné alebo priemyselné účely.
- **NEPOKÚŠAJTE** ho rozoberať alebo nastavovať elektrické alebo mechanické funkcie odvlhčovača, pretože by to mohlo byť nebezpečné a mohlo spôsobiť zánik záruky.
- **NIKDY** nezakrývajte vetracie otvory zariadenia, pretože by to mohlo spôsobiť poškodenie výrobku.
- **NEVKLADAJTE** ani nenechajte vniknúť žiadne predmety do ventilačných otvorov alebo vývodov, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu výrobku a spôsobiť úraz elektrickým prúdom alebo požiar.

- V prípade poškodenia napájacieho kábla, ho musí vymeniť výrobca, jeho servisné stredisko alebo na to odborne vyškolená osoba!
- Nedovoľte sa hrať deťom so spotrebičom, jeho obalom alebo plastovým sáčkom príslušenstva.
- Ak je výrobok poškodený alebo nefunguje správne, nepoužívajte ho ďalej. Odpojte spotrebič z elektrickej zásuvky. Pozrite si časť venovanú riešeniu problémov a kontaktujte zákaznícku podporu.
- Odvlhčovač vždy položte na rovný povrch.
- Nikdy neinštalujte spotrebič v blízkosti vane alebo vodnej nádrže.
- Ak zariadenie nepoužívate, skladujte ho na suchom mieste, chránenom pred priamym slnečným žiarením.
- S týmto prístrojom a jeho obalmi môžu zaobchádzať osoby (vrátane detí a starších ľudí), ktoré majú znížené fyzické, zmyslové alebo mentálne schopnosti alebo nemajú potrebné skúsenosti a znalosti, iba pod dohľadom, alebo ak sú poučení na používanie zariadenia a pochopili nebezpečenstvá, vyplývajúce z nezodpovedného používania.
- Zariadenie vždy chytíte za hornú rukoväť a držte ho kolmo pri prenose medzi miestnosťami - NIKDY ho nenakloňte nabok alebo ho neprevráťte.
- Ak bol odvlhčovač prepravený na boku, postavte ho do zvislej polohy a pred použitím počkajte najmenej 4 hodiny.
- VAROVANIE: Za účelom zníženia rizika požiaru a úrazu elektrickým prúdom zariadenie nepoužívajte s polovodičovým regulátorom výkonu!



Použité zariadenie zlikvidujte osobitne a nelikvidujte ako domový odpad, pretože môže obsahovať komponenty, ktoré sú nebezpečné pre životné prostredie alebo ľudské zdravie! Použité zariadenie alebo zariadenie s ukončenou životnosťou sa môže bezplatne odovzdať na miesto predaja alebo ktorémukoľvek predajcovi, ktorý predáva zariadenie, ktoré je svojou povahou a funkciou rovnaké ako toto zariadenie. Môžete ho zlikvidovať aj na zbernom mieste špecializujúcom sa na zber elektronického odpadu. Týmto chránite životné prostredie a svoje zdravie. V prípade akýchkoľvek otázok sa obráťte na miestnu organizáciu odpadového hospodárstva. Preberáme povinnosti výrobcu podľa platných právnych predpisov a znášame ich náklady. Informácie o odpadovom hospodárstve: www.somogyi.hu

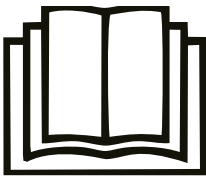
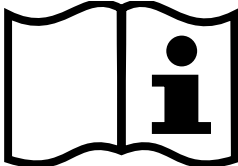


Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Zariadenie ani jeho príslušenstvo nerozoberajte ani neupravujte! Ak je niektorá časť poškodená, zariadenie okamžite odpojte od elektrickej siete a obráťte sa na odborníka.



V prípade poškodenia napájacieho kábla, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisné stredisko alebo na to odborne vyškolená osoba!

SYMBOL	POZNÁMKA	VYSVETLENIE
 Pozor, nebezpečie požiaru R290	VAROVANIE	Tento symbol označuje, že toto zariadenie používa horľavé chladivo. V prípade jeho úniku vplyvom zdroju vznietenia vzniká nebezpečenstvo požiaru
	UPOZORNENIE	Tento symbol označuje, že je potrebné si pozorne prečítať tento návod na používanie.
	UPOZORNENIE	Tento symbol naznačuje, že osoba vykonávajúca servisné zásahy musí so zariadením zaobchádzať opatrne v súlade s týmto návodom.
	UPOZORNENIE	Tento symbol označuje, že v návode na používanie nájdete relevantné informácie.

Dodatočné upozornenia pre zariadenia s chladivom R290.

- Pred uvedením do prevádzky zariadenia si pozorne prečítajte tento návod.
- Pri odmravovaní a čistení používajte iba metódu špecifikovanú výrobcom.
- Neumiestňujte zariadenie do miestnosti so zdrojmi vznietenia. (napr. otvorený plameň, plynové spotrebiče alebo elektrický ohrievač v prevádzke).
- Neprepichujte ani nespálujte ho.
- Neprepichujte žiadnu časť chladiaceho okruhu.
- Chladiaci plyn môže byť bez zápachu.
- Spotrebič môže byť inštalovaný, používaný a skladovaný v miestnostiach väčších ako 4 m².
- Hromadenie chladiva z možných únikov v nevetranej miestnosti môže viesť k požiaru alebo výbuchu a chladivo by nemalo prísť do kontaktu s elektrickými ohrievačmi, sporákmi a inými zdrojmi vznietenia.
- Spotrebič sa musí skladovať tak, aby sa zabránilo jeho mechanickému poškodeniu.
- Iba kvalifikovaní pracovníci, oprávnení akreditovanou organizáciou môžu pracovať s chladivom v súlade s priemyselnými predpismi.
- Chladiaci plyn R290 spĺňa európske environmentálne normy.
- Toto zariadenie obsahuje určité množstvo chladiaceho plynu R290. (Presné množstvo nájdete na etikete produktu.) Maximálna náplň chladiva je cca. 0,05 kg.



Opravy sa musia robiť podľa odporúčaní výrobcu. Údržba a opravy, ktoré vyžadujú pomoc iného kvalifikovaného personálu, pri používaní horľavých chladív, by sa mali vykonávať pod dohľadom odborníkov.

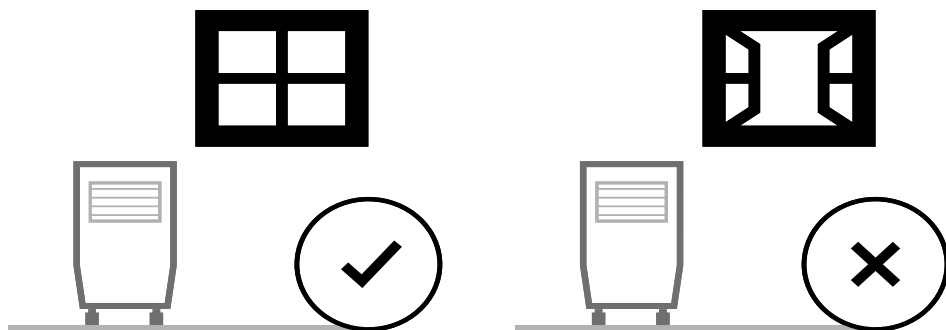
AKO PRACUJE ODVLHČOVAČ

Keď je odvlhčovač zapnutý, ventilátor vháňa zvlhčený vzduch do odvlhčovača, kde vzduch prechádza cez cievky odvlhčovača vo vnútri zariadenia. Tieto cievky kondenzujú vlhkosť vzduchu a zhromažďujú ju do nádrže na vodu. Odvlhčovač potom vyfúka suchý vzduch. Vzduch prúdi z otvorov odvlhčovača do miestnosti vo forme suchého, teplého vzduchu.

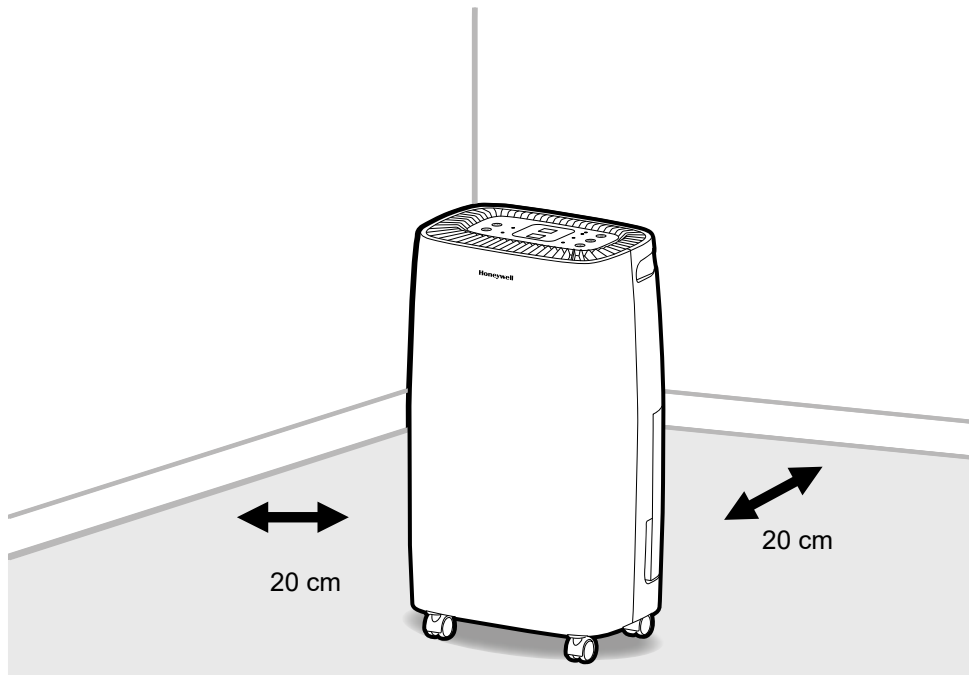
DÔLEŽITÉ: Odvlhčovač je navrhnutý na používanie pri teplote medzi 7 °C až 35 °C. Ak je teplota mimo tohto rozsahu, môže výrazne znížiť výkon odvlhčovača.

VÝBER UMIESTNENIA - DÔLEŽITÉ

- Pred použitím zvlhčovača umiestnite ho na najmenej 1 hodinu do polohy ZVISLEJ, aby sa chladivo mohlo stabilizovať. Ak zariadenie bolo prepravené na bočnej strane, postavte ho znova do zvislej polohy a pred použitím počkajte najmenej 4 hodiny.
- Pre optimálnu účinnosť musí byť odvlhčovač používaný vo vnútornom priestore. Majte zatvorené všetky dvere, okná a ďalšie vstupy, ktoré sa otvárajú do miestnosti.



- Zvlhčovač umiestnite na miesto, kde teplota neklesne pod 7 °C.
- Odvlhčovač umiestnite vo vzdialenosti najmenej 20 cm od iných predmetov (ako sú záclony alebo nábytok), ktoré môžu brániť prúdeniu vzduchu cez otvory v zadnej časti jednotky.
- Odvlhčovač vždy položte na rovný povrch.



DÔLEŽITÉ: Účinnosť odvlhčovača môže ovplyvniť množstvo faktorov. Jedným faktorom je rýchlosť, ktorou nový vlhký vzduch vstupuje do miestnosti a množstvo vzduchu cirkulujúceho do a von z odvlhčovanej miestnosti. Napríklad, ak sú suterénne dvere otvorené, v prípade vpustenia nového, vlhkého vzduchu odvlhčenie miestnosti bude trvať dlhšie, ako keby dvere boli zatvorené. Ak je odvlhčovač umiestnený v miestnosti so skrinkami alebo kabínami, sušenie vnútorných priestorov skriniek alebo kabín bude mať malý / žiadny účinok, pokiaľ nebude v týchto priestoroch a okolo nich dostatočné prúdenie vzduchu. Ak chcete tieto priestory odvlhčovať, otvorte dvere kabíny alebo dvere skrinky, aby vzduch mohol cirkulovať. Možno do väčších uzavretých priestorov budete musieť nainštalovať aj druhý odvlhčovač.

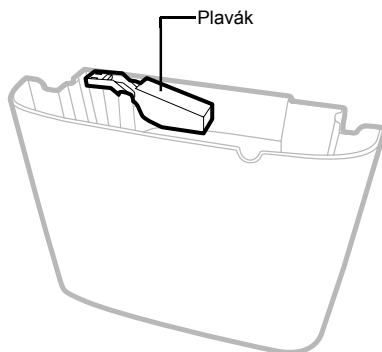
VYBALENIE ODVLHČOVAČA

Tento odvlhčovač je zabalený s farebnou alebo priehľadnou páskou, aby sa zabezpečili niektoré časti na prepravu. Vyberte zo zariadenia farebnú alebo priehľadnú baliacu pásku.

1. Opatrne oddelte nádrž na vodu od odvlhčovača.

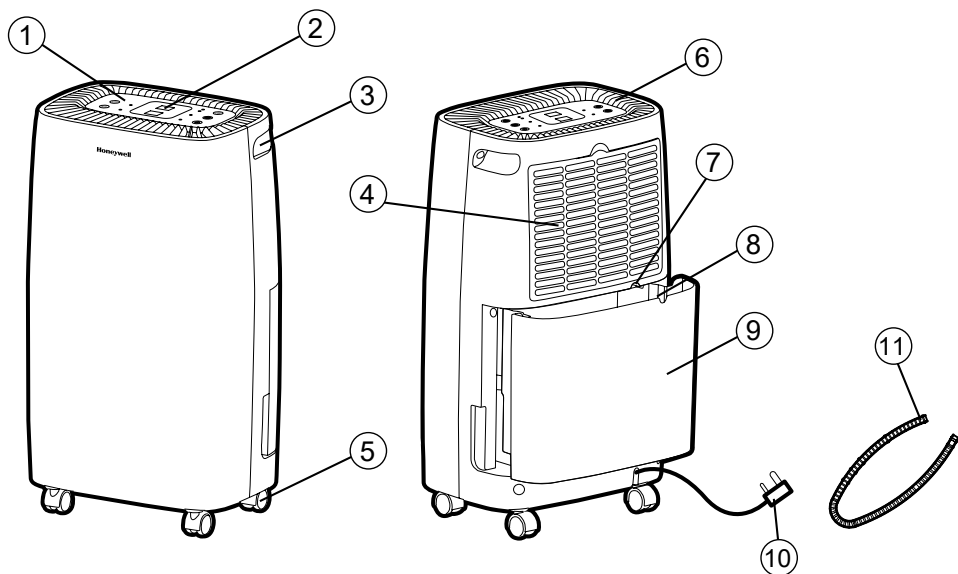
2. Odstráňte zátku, vypúšťaciu hadicu a ďalšie príslušenstvo, ktoré sú umiestnené v nádrži odvlhčovača.

3. Po odstránení všetkého príslušenstva vráťte nádrž na vodu. Skontrolujte, či je nádrž v správnej polohe.



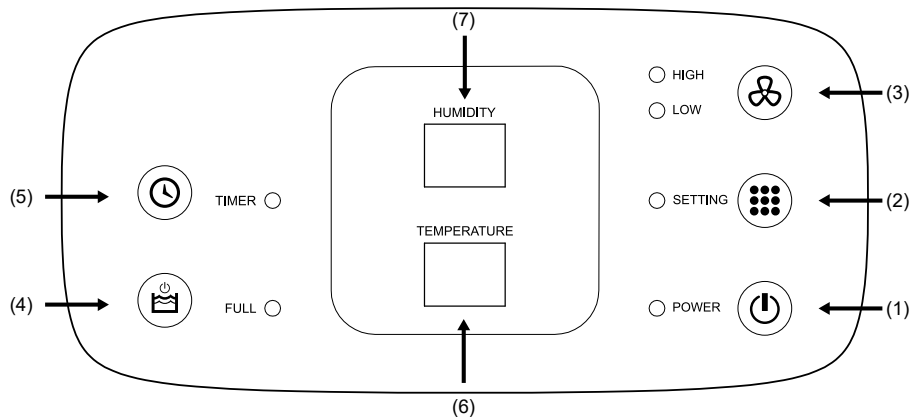
V nádrži na vodu je plavák, ktorý sníma hladinu vody, takže keď je nádrž na vodu plná, odvlhčovanie sa automaticky zastaví. Uistite sa, že plavák je v správnej polohe v nádrži na vodu vodorovne s vrchom nádrže na vodu.

PLAVÁK NEODSTRAŇUJTE.



- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. Ovládací panel | 7. Priamy vývod vody |
| 2. LED displej | 8. Plavák |
| 3. Rukoväť | 9. Nádrž vody |
| 4. Umývateľná mriežka a vzduchový filter | 10. Napájací kábel so zástrčkou |
| 5. Kolieskové nohy | 11. Hadica pre priebežný odvod vody |
| 6. Prívod vzduchu | |

OVLÁDACÍ PANEL



1. Zapnutie / vypnutie
2. Nastavenia
3. Rýchlosť ventilátora
4. Signalizácia plnej nádrže vody

5. Časovač
6. Teplota vzduchu
7. Vlhkosť vzduchu

FUNKČNÉ TLAČIDLÁ

ZAPÍNANIE A VYPÍNANIE

Pre zapnutie alebo vypnutie odvlhčovača stlačte tlačidlo .

NASTAVENIE VHLKOSTI



Po zapnutí zariadenia ukazovateľ vlhkosti zobrazuje aktuálnu vlhkosť v percentách. Ak je aktuálna vlhkosť nižšia ako 35% relatívnej vlhkosti, na ukazovateli vlhkosti sa zobrazí „Lo“. Ak je aktuálna vlhkosť vyššia ako 95% relatívnej vlhkosti, na ukazovateli vlhkosti sa zobrazí „Hi“.

Stlačením tlačidla  zvolíte požadovanú vlhkosť. Vlhkosť je možné nastaviť v krokoch po 5% stlačením tlačidla . Nastaviteľný rozsah relatívnej vlhkosti (RH) je medzi 40% RH až 80% RH. Po piatich sekundách po nastavení požadovanej vlhkosti sa displej prepne späť na zobrazenie aktuálnej vlhkosti.

Odporúčané nastavenia: Odporúča sa prevádzkovať jednotku pri nastavenej vlhkosti 40% s vysokou rýchlosťou ventilátora počas 2 až 3 dní, kým sa vlhkosť nezníži. Po niekoľkých dňoch, keď relatívna vlhkosť klesne na oveľa príjemnejšiu úroveň, stlačte tlačidlo  a vyberte vyššiu hodnotu relatívnej vlhkosti, ktorá potom udržiava príjemnú úroveň vlhkosti. Odporúčaná hladina zdravej vlhkosti je medzi 40% až 50%.

UPOZORNENIE: Snímač vlhkosti zisťuje aktuálnu vlhkosť v okolí. Odchýlka niekoľko percent je z dôvodu citlivosti senzora vlhkosti.

TEPLOTA OKOLIA



Po zapnutí spotrebiča sa na displeji zobrazuje aktuálna teplota (° C).

FUNKČNÉ TLAČIDLÁ

SIGNALIZÁCIA PLNEJ NÁDRŽE

Keď sa nádrž naplní vodou, indikátor  sa rozsvieti. Prístroj pípne každých 15 sekúnd. Kompresor sa vypne. Ak chcete vypnúť signalizáciu , vyprázdnite nádrž na vodu a pri jej vrátení sa uistite, že je nádrž správne zaistená.

DÔLEŽITÉ: Nádobu na vodu neumiestňujte na podlahu, keď je plná, pretože nádrž sa môže prevrátiť.

ČASOVAČ

Odvlhčovač je možné nastaviť, aby sa automaticky zapínal a vypínal na stanovenú dobu (v rozsahu 1-24 hodín). Na displeji teploty sa zobrazí zvolený čas automatického spínania.

UPOZORNENIE: Pred nastavením časového spínača sa uistite, že je jednotka zapnutá.

Časovač automatického vypnutia:

Pokiaľ je prístroj v prevádzke, stlačte tlačidlo , kontrolka svieti a displej teploty bliká, stlačením tlačidla  nastavíte počet hodín po ktorom uplynutí sa prístroj automaticky vypne (1-24 hodín). Po 5 sekundách bez ďalšej činnosti sa časovač spustí. Časovač musí byť nastavený pri každom použití.

Časovač automatického zapnutia:

Keď je jednotka v pohotovostnom režime, stlačte tlačidlo , kontrolka sa rozsvieti a displej teploty bliká. Stlačením tlačidla  nastavíte čas zapnutia (1-24 hodín). Do 5 sekúnd začne časovač pracovať. Predchádzajúce nastavenia rýchlosti a vlhkosti ventilátora zostane zachované. Spotrebič sa zapne a pokračuje v činnosti, kým sa nádrž na vodu nenaplní alebo prístroj nevypnete ručne. Časovač treba nastaviť pri každom použití.

POZNÁMKA: Ak chcete resetovať časovač, znova stlačte tlačidlo  a indikátor časovača zhasne.

POZNÁMKA: Ak kontrolka napájania svieti, znamená, že jednotka je v pohotovostnom režime.

FUNKČNÉ TLAČIDLÁ

RÝCHLOSŤ VENTILÁTORA

K dispozícii sú dve rýchlosti ventilátora: vysoká a nízka. Keď svieti kontrolka High (Vysoká), stroj pracuje na vysokej rýchlosti. Keď svieti kontrolka Low (Nízka), stroj pracuje na nízkej rýchlosti.

FUNKCIA AUTOMATICKÉHO REŠTARTU

Vaše zariadenie má funkciu automatického reštartu. V prípade výpadku napájania sa odvlhčovač automaticky rešartuje na nastavenia pred výpadkom napájania.

AUTOMATICKÉ ODMRAZOVANIE

Vo vnútri stroja sa môže vytvoriť námraza. Ak vznikne námraza, vnútorný kompresor sa vypne a ventilátor bude ďalej pracovať, kým sa námraza neroztopí. Po zamrznutí a rozmrazení vnútorných cievok sa kompresor a ventilátor automaticky rešartujú a odvlhčovač obnoví činnosť.

ODVODNENIE



VÝSTRAHA: Vodu, ktorá sa nahromadila v nádržke na vodu počas odvlhčenia, vždy vypustíte a vylejete. Voda nie je čistá a nie je pitná.

1. Vypúšťanie vody nahromadenej v nádrži

Kondenzovanú vodu je možné zbierať priamo do nádrže na vodu. Keď je nádrž na vodu plná, odvlhčovač sa automaticky vypne a na ovládacom paneli začne blikať kontrolka a následne sa ozve pípnutie.

DÔLEŽITÉ: Keď je nádrž na vodu plná, odvlhčovačom nehýbte, pretože môže byť ťažký a voda môže vytečť.

1.1 Nádrž na vodu sa nachádza na prednej strane odvlhčovača. Nádrž na vodu opatrne vytiahnite. 1.1

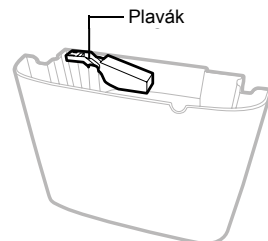
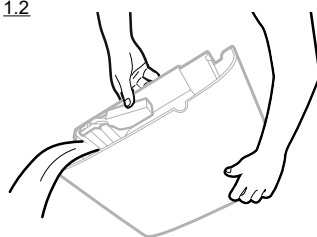
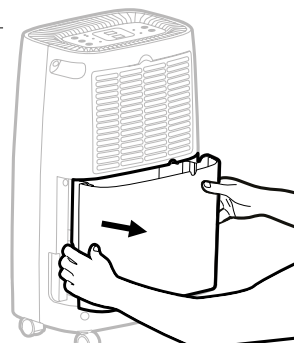
1.2 Vodu z nádrže vypustíte do umývadla.

1.3 Nádrž na vodu vložte späť na prednú stranu odvlhčovača. Uistite sa, že nádrž je správne vložená. Bezpečnostná funkcia zabráňuje zapnutiu jednotky pri nesprávnej polohe nádrže.

DÔLEŽITÉ: Nesprávne umiestnenie nádrže na vodu v prístroji spôsobí, že jednotka prestane fungovať. Výstražná signalizácia na vrchu odvlhčovača bude vydávať zvukový signál, kým nebude nádrž na vodu správne vložená. 1.2

POZNÁMKA: V nádrži na vodu je plavák, ktorý sníma hladinu vody, takže sa odvlhčovač môže automaticky zastaviť pri plnej nádrži. Uistite sa, že plavák je v správnej polohe v nádrži na vodu vodorovne s vrchným krajom nádrže na vodu.

PLAVÁK NEODSTRAŇUJTE.

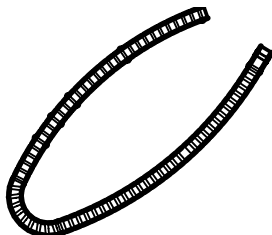


ODVODNENIE

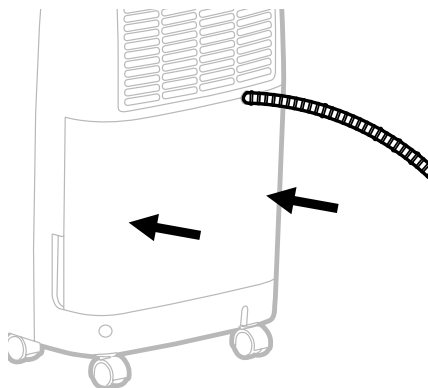
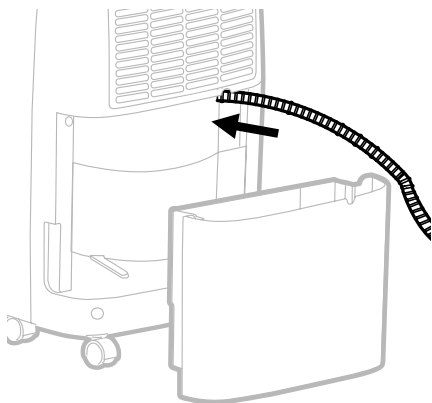
2. Priebežné odvodnenie - použitie hadice

Súčasťou jednotky je hadica pre priebežné odvodnenie. Na aktiváciu funkcie trvalého odtoku vody budete potrebovať vhodný odtok (napr. odtok do sifónu alebo podlahový odtok) v blízkosti odvlhčovača.

Hadica pre
priebežné
odvodnenie

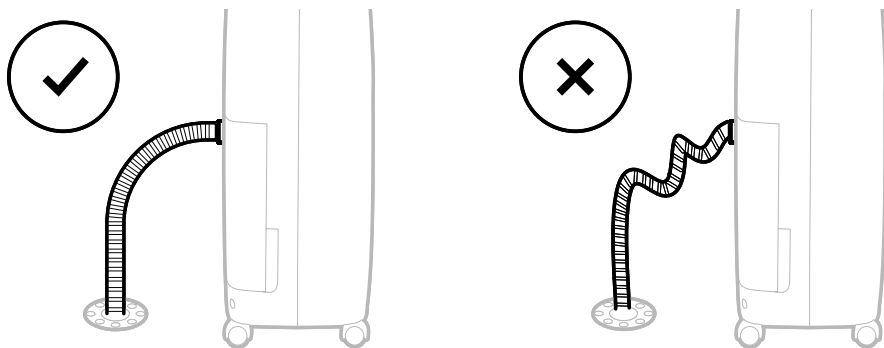


2.1 Pripojte hadicu na priebežné odvodnenie k výpustu. Uistite sa, že hadica na priebežné odvodnenie je správne pripevnená, aby voda nikde neunikala. Ak dôjde k úniku vody, hadica nie je k výpustu správne pripojená. Zdemontujte ju, znovu pripojte a dotiahnite.



ODVODNENIE

2.2 Druhý koniec hadice priebežného odvodnenia namontujte na sifón alebo podlahový odtok. Uistite sa, že hadica nie je ohnutá, čo by mohlo brániť odtoku vody. Uistite sa, že hadica je správne pripevnená do kanála a či sa nepohne, čo môže spôsobiť nežiaduce rozliatie vody.



DÔLEŽITÉ: Uistite sa, že voda tečie cez odtokovú hadicu, ktorá vedie smerom dole bez ohybu.

DÔLEŽITÉ: Ak je spotrebič na nerovnom povrchu, alebo hadica priebežného odvodnenia nie je správne nasadená, nádrž na vodu sa môže naplniť vodou a prístroj prestať pracovať. Skontrolujte, či je podklad rovný a znova umiestnite hadicu priebežného odvodnenia.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

VAROVANIE: Pred čistením alebo údržbou elektrického zariadenia ho vždy vypnite a odpojte od elektrickej siete.

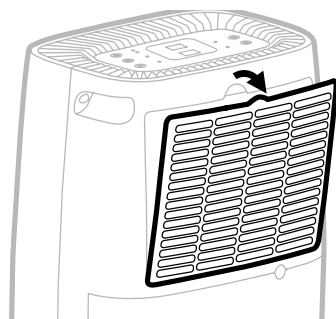
Údržba zariadenia:

- Pred odpojením zariadenia od elektrickej siete ho vypnite.
- Na čistenie spotrebiča použite mäkkú handričku.

Údržba prachového filtra:

Prachový filter je umiestnený na zadnej strane zariadenia. Prachový filter upchatý prachovými časticami môže znížiť účinnosť odvlhčovača. Aby ste dosiahli optimálne odvlhčovanie, odporúča sa čistiť prachový filter každé dva týždne.

1. Vypnite odvlhčovač a odpojte ho z elektrickej zásuvky.
2. Opatrne vytiahnite mriežku a prachový filter z odvlhčovača.
3. Opláchnite mriežku a prachový filter pod tečúcou vodou alebo vysajte prach vysávačom.
4. Po vyčistení mriežky a prachového filtra ich nechajte uschnúť na chladnom tienistom mieste a potom ich opatrne vložte späť do zariadenia.



Skladovanie a údržba po ukončení sezóny

Zariadenie nebudete dlhší čas používať:

- Vypnite spotrebič a odpojte ho od elektrickej zásuvky.
- Vyprázdňte nádrž na vodu a nechajte ju zaschnúť. Ak je k zariadeniu pripojená hadica priebežného odvodnenia, odpojte ju od zariadenia.
- Vyberte prachový filter a vyčistite ho vodou. Nechajte ho vyschnúť a nasadte ho na zadnú časť zariadenia.
- Pred uskladnením skontrolujte, či sú všetky časti a príslušenstvo odvlhčovača suché.
- Pred uskladnením zariadenie zakryte textilným / plastovým vrekom, aby ste chránili jej povrch pred prachom a možným poškodením.
- Sieťový kábel sa odporúča zvinúť a neskladovať ho na podlahe, aby sa predišlo jeho poškodeniu.
- Prístroj skladujte zvisle na suchom mieste, chráneného pred priamym slnečným žiarením.

NÁVOD NA RIEŠENIE PROBLÉMOV

Nasledujúci návod na riešenie problémov obsahuje najbežnejšie problémy. Ak problém pretrváva, kontaktujte zákaznícky servis.

CHYBA	MOŽNÁ PRÍČINA	RIEŠENIE
Odvlhčovač sa nespustí	Chýba napájanie	Skontrolujte napájanie
	Napájací kábel je nesprávne pripojený	Napájací kábel vytiahnite a následne zasunite do zásuvky
	Nádrž na vodu je v nesprávnej polohe	Upravte polohu nádrže na vodu. Zariadenie nefunguje, kým nádrž nie je v správnej polohe.
Zariadenie pracuje, ale vlhkosť neklesá	Úroveň nastavenej vlhkosti je príliš vysoká	Znížte nastavenú úroveň vlhkosti
	Niektoré okno alebo dvere sú otvorené, do miestnosti sa dostáva čerstvý vlhký vzduch	Uistite sa, že všetky okná a dvere sú zatvorené
	V miestnosti je aj iný zdroj vlhkosti (napr. vriaca voda)	Odvlhčovač nepoužívajte v miestnosti s podobnými zdrojmi vlhkosti
	Teplota miestnosti je príliš nízka	Odvlhčovač bol navrhnutý na prevádzku v rozsahu teplôt 7 °C až 35 °C. Mimo tento rozsah účinnosť odvlhčovača výrazne klesne.
	Prachový filter je zašpinený/upchatý	Vyčistite prachový filter
	Vstup alebo výstup vzduchu je upchatý	Odstráňte upchatie
	Zariadenie je v prevádzke iba krátky čas	Pre dosiahnutie požadovaného odvlhčenia zariadenie po prvom spustení nechajte v prevádzke 24 hodín.

CHYBA	MOŽNÁ PRÍČINA	RIEŠENIE
Odvlhčovač pracuje neustále, nezastavuje	Miestnosť je príliš veľká	Možno, že kapacita odvlhčovača nie je dostačujúca pre odvlhčenie danej miestnosti. Vo väčších miestnostiach sa odporúča nainštalovať aj druhý odvlhčovač.
	Je otvorené niektoré okno alebo dvere, cez ktorých vniká čerstvý, vlhký vzduch	
		Uistite sa, že všetky okná a dvere sú zatvorené.
Signálka naplnenia nádrže sa rozsvieti a zariadenie vydáva výstražné zvukové znamenie	Nádrž na vodu je plná	Nádrž na vodu vyprázdnite.
	Nádrž na vodu nie je v správnej polohe	Upravte polohu nádrže na vodu. Zariadenie nefunguje, kým nádrž nie je v správnej polohe.

NÁVOD NA RIEŠENIE PROBLÉMOV

CHYBA	MOŽNÁ PRÍČINA	RIEŠENIE
Zariadenie cez horný vetrací otvor vyfúka studený vzduch	Horný vetrací otvor slúži na výfuk vzduchu zo zariadenia	Teplota vzduchu, vyfúkaného cez horný vetrací otvor je závislá od prostredia miestnosti a iných podmienok. Môže sa meniť, čo je normálny jav. Zásah nie je potrebný.
Na cievkach vznikne námraza	Odvlhčovač v poslednom čase nebol zapnutý, je v prostredí s nízkou teplotou. (obvykle pod 7 °C)	Je to normálny jav. Námraza zmizne do 1 hodiny od zapnutia odvlhčovača
Hadica pre priebežné odvodnenie je pripojená, ale skondenzovaná voda neodteká	Niektoré typy podláh môžu mať nerovný povrch, čo môže ovplyvniť priebežné odtokanie vody.	Zdvihnite predok odvlhčovača (1 cm - 2 cm) od podlahy. Zkondenzovaná voda bude vytekať cez hadicu a nie do nádrže.
Na podlahe je voda	Hadica nie je dostatočne pevne uchytená	Skontrolujte správne pripojenie hadice k zariadeniu. Viď odsek Priebežné odvodnenie
	Používali ste nádržku na zber vody, pričom hadica je pripojená	Keď na zber vody používate nádržku, hadicu odpojte. Viď odsek Priebežné odvodnenie
Hluk	Ventilátor je v prevádzke	Počas prevádzky ventilátorom hnaný vzduch môže vydávať hluk. Je to normálny jav.

TECHNICKÉ ÚDAJE

menovité napätie	220 – 240 V
frekvencia	50 Hz
výkon	210W
odvlhčovacia kapacita	12 L / 24 hod.
chladivo	R290, 0,05 kg
časovač (zapnutie/vypnutie)	24 hodín
čistá hmotnosť	9,8 kg
rozmery	288 x 198 x 509 mm